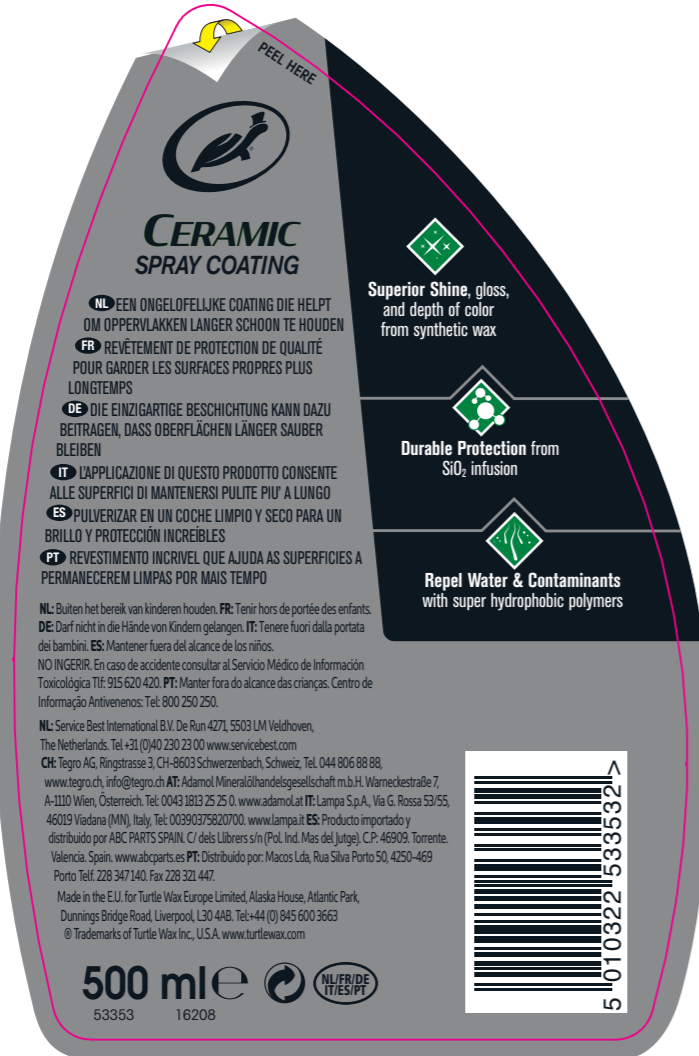


Job: 4204 SPRAY COATING 500ML C3  
BAW 53353  
Date: 30/10/19



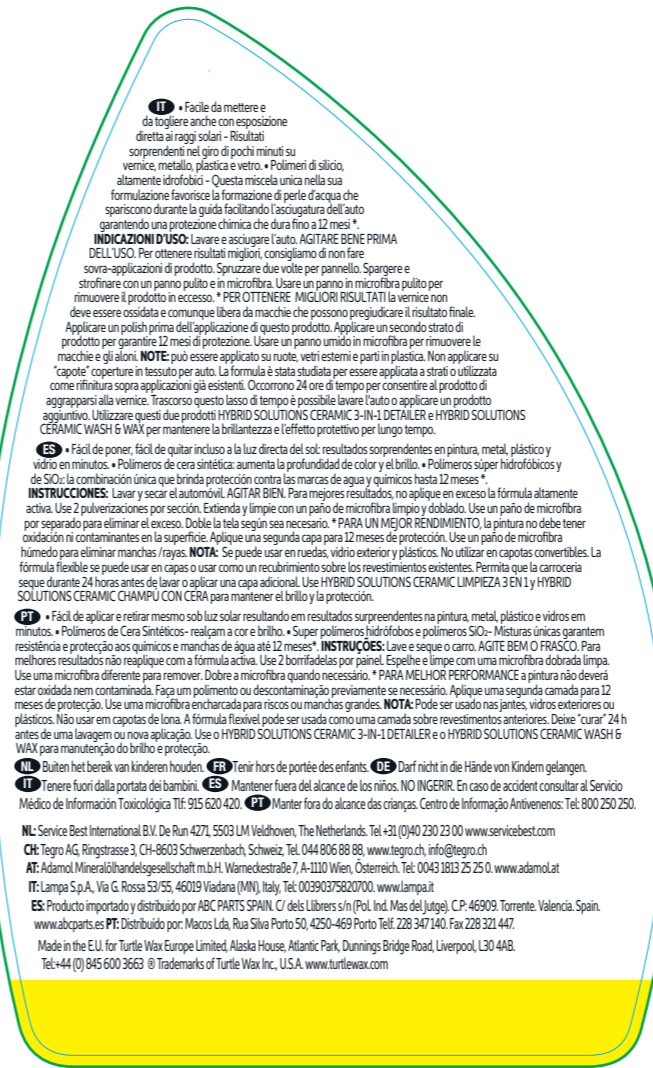
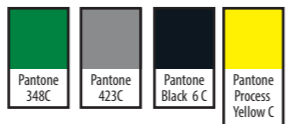
**NL** EEN ONGELOFELIJKE COATING DIE HELPT OM OPPERVLAKKEN LANGER SCHOON TE HOUDEN  
**FR** REVÊTEMENT DE PROTECTION DE QUALITÉ POUR GARDER LES SURFACES PROPRES PLUS LONGTEMPS  
**DE** DIE EINZIGARTIGE BESCHICHTUNG KANN DAZU BEITRAGEN, DASS OBERFLÄCHEN LÄNGER SAUBER BLEIBEN  
**IT** L'APPLICAZIONE DI QUESTO PRODOTTO CONSENTE ALLE SUPERFICI DI MANTENERSI PULITE PIU' A LUNGO  
**ES** PULVERIZAR EN UN COCHE LIMPIO Y SECO PARA UN BRILLO Y PROTECCIÓN INCREÍBLES  
**PT** REVESTIMENTO INCRÍVEL QUE AJUDA AS SUPERFÍCIES A PERMANECEREM LIMPAS POR MAIS TEMPO

**NL** Buiten het bereik van kinderen houden. **FR** Tenir hors de portée des enfants.  
**DE** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **IT** Tenere fuori dalla portata dei bambini. **ES** Mantener fuera del alcance de los niños.  
**NO** INGERIR. En caso de accidente consultar al Servicio Médico de Información Toxicológica Tlf: 915 620 420. **PT** Manter fora do alcance das crianças. Centro de Informação Antivenenos: Tel: 800 250 250.  
**NL** Service Best International B.V. De Run 4271, 5503 LM Veldhoven, The Netherlands. Tel +31 (0)40 230 23 00 www.servicebest.com  
**CH** Tegno AG, Ringstrasse 3, CH-8603 Schwerzenbach, Schweiz. Tel. 044 806 88 88, www.tegro.ch, info@tegro.ch **AT**: Adamol Mineralölhandels-gesellschaft m.b.H. Warneckestraße 7, A-1110 Wien, Österreich. Tel. 0043 1813 25 25 0. www.adamol.at **IT**: Lampa S.p.A., Via G. Rossa 53/55, 46019 Viadana (MN), Italy. Tel. 00390375820700. www.lampa.it **ES**: Producto importado y distribuido por ABC PARTS SPAIN, C/ dels Llibrers s/n (Pol. Ind. Mas del Jutge), C.P. 46909, Torrente, Valencia, Spain. www.abcparts.es **PT**: Distribuído por: Macos Lda, Rua Silva Porto 50, 4250-469 Porto. Telf. 228 347 140. Fax 228 321 447.  
Made in the E.U. for Turtle Wax Europe Limited, Alaska House, Atlantic Park, Dunnings Bridge Road, Liverpool, L30 4AB. Tel:+44 (0) 845 600 3663  
© Trademarks of Turtle Wax Inc., USA. www.turtlex.com

**Superior Shine, gloss, and depth of color from synthetic wax**

**Durable Protection from SiO<sub>2</sub> infusion**

**Repel Water & Contaminants with super hydrophobic polymers**



**IT** • Facile da mettere e da togliere anche con esposizione diretta ai raggi solari - Risultati sorprendenti nel giro di pochi minuti su vernice, metallo, plastica e vetro. • Polimeri di silicio, altamente idrofobici - Questa miscela unica nella sua formulazione favorisce la formazione di perle d'acqua che spariscono durante la guida facilitando l'asciugatura dell'auto garantendo una protezione chimica che dura fino a 12 mesi\*.  
**INDICAZIONI D'USO**: Lavare e asciugare l'auto. **AGITARE BENE PRIMA DELL'USO**. Per ottenere risultati migliori, consigliamo di non fare sovra-applicazioni di prodotto. Spruzzare due volte per pannello. Spargere e strofinare con un panno pulito e in microfibra. Usare un panno in microfibra pulito per rimuovere il prodotto in eccesso. \* PER OTTENERE MIGLIORI RISULTATI la vernice non deve essere ossidata e comunque libera da macchie che possono pregiudicare il risultato finale. Applicare un polish prima dell'applicazione di questo prodotto. Applicare un secondo strato di prodotto per garantire 12 mesi di protezione. Usare un panno umido in microfibra per rimuovere le macchie e gli aloni. **NOTE**: può essere applicato su ruote, vetri esterni e parti in plastica. Non applicare su "capote" coperture in tessuto per auto. La formula è stata studiata per essere applicata a strati o utilizzata come rifinitura sopra applicazioni già esistenti. Occorrono 24 ore di tempo per consentire al prodotto di aggrapparsi alla vernice. Trascorso questo lasso di tempo è possibile lavare l'auto o applicare un prodotto aggiuntivo. Utilizzare questi due prodotti HYBRID SOLUTIONS CERAMIC 3-IN-1 DETAILER e HYBRID SOLUTIONS CERAMIC WASH & WAX per mantenere la brillantezza e l'effetto protettivo per lungo tempo.  
**ES** • Fácil de poner, fácil de quitar incluso a la luz directa del sol: resultados sorprendentes en pintura, metal, plástico y vidrio en minutos. • Polímeros de cera sintética: aumenta la profundidad de color y el brillo. • Polímeros súper hidrofóbicos y de SiO<sub>2</sub>: la combinación única que brinda protección contra las marcas de agua y químicos hasta 12 meses\*.  
**INSTRUCCIONES**: Lavar y secar el automóvil. **AGITAR BIEN**. Para mejores resultados, no aplique en exceso la fórmula altamente activa. Use 2 pulverizaciones por sección. Extienda y limpie con un paño de microfibra limpio y doblado. Use un paño de microfibra por separado para eliminar el exceso. Doble la tela según sea necesario. \* PARA UN MEJOR RENDIMIENTO, la pintura no debe tener oxidación ni contaminantes en la superficie. Aplique una segunda capa para 12 meses de protección. Use un paño de microfibra húmedo para eliminar manchas / rayas. **NOTA**: Se puede usar en ruedas, vidrio exterior y plásticos. No utilizar en capotas convertibles. La fórmula flexible se puede usar en capas o usar como un recubrimiento sobre los revestimientos existentes. Permita que la carrocería seque durante 24 horas antes de lavar o aplicar una capa adicional. Use HYBRID SOLUTIONS CERAMIC LIMPIEZA 3 EN 1 y HYBRID SOLUTIONS CERAMIC CHAMPU CON CERA para mantener el brillo y la protección.  
**PT** • Fácil de aplicar e retirar mesmo sob luz solar resultando em resultados surpreendentes na pintura, metal, plástico e vidros em minutos. • Polímeros de Cera Sintéticos- realçam a cor e brilho. • Super polímeros hidrofóbicos e polímeros SiO<sub>2</sub>- Misturas únicas garantem resistência e proteção aos químicos e manchas de água até 12 meses\*. **INSTRUÇÕES**: Lave e seque o carro. **AGITE BEM O FRASCO**. Para melhores resultados não respalque com a fórmula ativa. Use 2 borrifadas por painel. Espelhe e limpe com uma microfibra dobrada limpa. Use uma microfibra diferente para remover. Dobre a microfibra quando necessário. \* PARA MELHOR PERFORMANCE a pintura não deverá estar oxidada nem contaminada. Faça um polimento ou descontaminação previamente se necessário. Aplique uma segunda camada para 12 meses de proteção. Use uma microfibra encharcada para riscos ou manchas grandes. **NOTA**: Pode ser usado nas jantes, vidros exteriores ou plásticos. Não usar em capotas de lona. A fórmula flexível pode ser usada como uma camada sobre revestimentos anteriores. Deixe "curar" 24 h antes de uma lavagem ou nova aplicação. Use o HYBRID SOLUTIONS CERAMIC 3-IN-1 DETAILER e o HYBRID SOLUTIONS CERAMIC WASH & WAX para manutenção do brilho e proteção.  
**NL** Buiten het bereik van kinderen houden. **FR** Tenir hors de portée des enfants. **DE** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **IT** Tenere fuori dalla portata dei bambini. **ES** Mantener fuera del alcance de los niños. **NO** INGERIR. En caso de accidente consultar al Servicio Médico de Información Toxicológica Tlf: 915 620 420. **PT** Manter fora do alcance das crianças. Centro de Informação Antivenenos: Tel: 800 250 250.  
**NL**: Service Best International B.V. De Run 4271, 5503 LM Veldhoven, The Netherlands. Tel +31 (0)40 230 23 00 www.servicebest.com  
**CH**: Tegno AG, Ringstrasse 3, CH-8603 Schwerzenbach, Schweiz. Tel. 044 806 88 88, www.tegro.ch, info@tegro.ch  
**AT**: Adamol Mineralölhandels-gesellschaft m.b.H. Warneckestraße 7, A-1110 Wien, Österreich. Tel. 0043 1813 25 25 0. www.adamol.at  
**IT**: Lampa S.p.A., Via G. Rossa 53/55, 46019 Viadana (MN), Italy. Tel. 00390375820700. www.lampa.it  
**ES**: Producto importado y distribuido por ABC PARTS SPAIN, C/ dels Llibrers s/n (Pol. Ind. Mas del Jutge), C.P. 46909, Torrente, Valencia, Spain. www.abcparts.es **PT**: Distribuído por: Macos Lda, Rua Silva Porto 50, 4250-469 Porto. Telf. 228 347 140. Fax 228 321 447.  
Made in the E.U. for Turtle Wax Europe Limited, Alaska House, Atlantic Park, Dunnings Bridge Road, Liverpool, L30 4AB. Tel:+44 (0) 845 600 3663 © Trademarks of Turtle Wax Inc., USA. www.turtlex.com



**NL** • Gemakkelijk aanbrengen en uitpoetsen, zelfs in direct zonlicht - Verbazingwekkend resultaat op lak, metaal, kunststof en glas (ramen) in minuten. • Synthetische Wax Polymeren - zorgen voor diepere kleur en glans  
• Super Hydrophobic SiO<sub>2</sub> (ceramic) polymeren - unieke mix zorgt voor een waanzinnige waterafstotende en chemisch bestendige bescherming voor 12 maanden\*. **INSTRUCTIES**: Zorg dat het voertuig is gewassen en het oppervlakte droog is. **VOOR GEBRUIK GOED SCHUDDEN**. Gebruik voor het beste resultaat niet teveel van deze actieve formule. 2 uur verstuiven op 1 paneel per keer. Verspreid de coating met een dubbelgevouwen microvezeldoek. Gebruik een tweede dubbelgevouwen microvezeldoek om de coating uit te poetsen. \*VOOR HET BESTE RESULTAAT moet de lak vrij zijn van oxidatie en andere oppervlakteverontreinigingen. Gebruik Clay of polijst indien nodig eerst het oppervlak. Breng een tweede coating aan voor een 12 maanden lange bescherming. Gebruik een licht vochtige microvezeldoek voor het verwijderen van vlekken en strepen.  
**OPMERKING**: Kan gebruikt worden op wielen, glas en kunststoffen van het exterieur. Niet geschikt voor cabriolet dakken. De flexibele formule kan in meerdere lagen of als top laag over bestaande coatings worden gebruikt. 24 uur laten uitwerken voordat het voertuig wast of een extra coating aanbrengt. Gebruik HYBRID SOLUTIONS CERAMIC 3-IN-1 DETAILER en HYBRID SOLUTIONS CERAMIC WASH & WAX om de glans en bescherming te onderhouden.  
**FR** • Facile à appliquer et à retirer même en plein soleil - résultats incroyables sur la peinture, le métal, le plastique et le verre en quelques minutes. • Cires synthétiques - Accentuent la profondeur des couleurs et la brillance. • Polymères superhydrophobes et de SiO<sub>2</sub> - mélange unique qui produit une déperlance et une protection stupéfiantes contre les produits chimiques et ce jusqu'à 12 mois\*.  
**INSTRUCTIONS**: Laver et sécher la voiture. **BIEN AGITER**. Pour de meilleurs résultats, ne pas appliquer avec excès cette formule hautement active. Procéder à 2 pulvérisations par panneau. Étaler et essuyer à l'aide d'un chiffon en microfibre propre et plié. Utiliser un chiffon en microfibre différent pour retirer le produit. Plier le chiffon au besoin. \*POUR UN RESULTAT OPTIMAL, la peinture doit être exempte d'oxydation et de contaminants de surface. Décontaminer à la clay bar ou polisher au préalable le cas échéant. Appliquer une deuxième couche pour une protection de 12 mois. Essuyer les traces résiduelles à l'aide d'un chiffon en microfibre humide. **REMARQUE**: Peut être utilisé sur les jantes, les vitres extérieures et le plastique. Ne pas utiliser les toits ouvrants ou capotes. Laisser sécher pendant 24 heures avant de laver ou d'appliquer une autre couche. Utiliser le HYBRID SOLUTIONS CERAMIC LUSTREUR BRILLANCE et HYBRID SOLUTIONS CERAMIC SHAMPOOING LUSTREUR pour préserver la brillance et la protection.  
**DE** • Einfach aufsprühen und abreiben, auch bei direktem Sonnenlicht anwendbar - Erstaunliche Ergebnisse auf Lack, Metall, Kunststoff und Glas in kürzester Zeit. • Synthetische Wachspolymere verstärken Farbtiefe, Intensität und Glanz. • Die einzigartige Kombination aus hydrophoben und SiO<sub>2</sub> Polymeren sorgt für erstklassigen Wasser-Aberperleffekt und hervorragenden chemikalienbeständigen Schutz für bis zu 12 Monate\*. **ANWENDUNG**: Fahrzeug waschen und trocknen. PRODUKT GUT SCHÜTTELN. Um beste Ergebnisse zu erzielen, sollten Sie die hochwirksame Formel nicht übermäßig auftragen. Verwenden Sie 2 Sprühstöße pro Bereich. Mit sauberem, gefaltetem Mikrofasertuch verteilen und abwischen. Mit separatem Mikrofasertuch entfernen. Falten Sie das Tuch nach Bedarf. \*FÜR BESTE ERGEBNISSE sollte der Lack keine Spuren von Oxidation oder Verunreinigungen aufweisen. Falls erforderlich, zuerst reinigen und polieren. Für 12 Monate Schutz eine zweite Schicht auftragen. Flecken oder Streifen mit feuchtem Mikrofasertuch entfernen. **HINWEIS**: Kann für Felgen, Außenspiegel und Kunststoff verwendet werden. Nicht geeignet für Cabrio-Faltdächer. Die flexible Formulierung kann schichtweise aufgetragen oder als Überzug über bestehende Beschichtungen verwendet werden. Lassen Sie die Beschichtung 24 Stunden lang aushärten, bevor Sie das Fahrzeug waschen oder eine zusätzliche Beschichtung auftragen. Verwenden Sie HYBRID SOLUTIONS CERAMIC 3-IN-1 DETAILER und HYBRID SOLUTIONS CERAMIC WASH & WAX um Schutz und Glanz zu bewahren.